



Der Gerasdorfer GEMEINDEKURIER

Oktober 2013

Die amtliche Monatszeitung der Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien

Gesunde Gemeinde Gerasdorf



**Das waren
die gesunden
Aktivitäten**

**Gerasdorf fährt Rad
Gerasdorfer Stadtlauf
Gesundheitstag**

**G3 Gerasdorf feiert
seinen 1. Geburtstag**

17. - 19. Oktober, viele Angebote, VW Beetle Cabrio zu gewinnen.

**Gerasdorfer Stadt-
lauf war super!**

Über 500 Teilnehmer kamen bei gutem Laufwetter ins Ziel.

**NR-Wahl: Ergebnis
in Gerasdorf**

SPÖ 31,7 % GRÜNE 8,8 %
ÖVP 17,7 % FRANK 5,7 %
FPÖ 25,6 % NEOS 5,7 %



Gerasdorf bei Wien 
ich fühl mich wohl bei dir!

Amtliche Termine:■ **2. November 2013**

Journaldienst im ASZ, das Altstoffsammelzentrum in der Weinbergstraße hat von 8:00-11:30 geöffnet.

■ **15. November 2013**

Leopoldi, das Rathaus u. das Altstoffsammelzentrum sind geschlossen.

**Rathaus
Bürgerservicezeiten**

Mo 8.00-11.45+13.00-15.30

Di 8.00-11.45

Mi 8.00-11.45+13.00-18.45

Do 8.00-11.45

Fr 8.00-11.45

Rathaus Kontakt

Rathaus Gerasdorf
Kirchengasse 2
2201 Gerasdorf bei Wien

Tel.: 02246/2272-0

rathaus@gerasdorf-wien.gv.at
www.gerasdorf.at

Impressum:

Der Gerasdorfer Gemeindegurier.
Die amtliche Monatszeitung
der Stadtgemeinde
Gerasdorf bei Wien

Ausgabe Oktober 2013
49. Jahrgang, 10. Stück

Herausgeber, Verleger, Medien-
inhaber: Stadtgemeinde
Gerasdorf bei Wien,
Rathaus, Kirchengasse 2
2201 Gerasdorf bei Wien

Für den Inhalt verantwortlich:
Bgm. Mag. Alexander Vojta

Druck: Atlas-Druck, Großbeers-
dorf, gedruckt auf chlorfrei
gebleichtem Papier.

**Ärztewochenenddienste in
Gerasdorf: Oktober-Dezember**

	DR. MESSNER	DR. LAHER	DR. BERTL	DR. FRANK
Tel.	2449	2547	20302	22695
Adr.	Schrödingerg.2/1	Haydnweg 40	VH Kapellerfeld	Hauptstr.2/Sey.
Okt.	19.-20.	5.-6.	12.-13.	26.-27.
Nov.	9.-10.	1., 23.-24.	2.-3., 30.	16.-17.
Dez.	15., 24.-26.	21.-22.	1., 14., 31.	7.-8., 28.-29.
Urlaub	--	25.10.,28.10.	23.-29.12.	--

**Nationalratswahl 29.9.2013
Ergebnisse in Gerasdorf**

	in Prozent	Vdg.
■ SPÖ	31,7 %	- 4,2 %
■ ÖVP	17,7 %	- 0,4 %
■ FPÖ	25,6 %	1,0 %
■ BZÖ	3,1 %	- 4,4 %
■ GRÜNE	8,8 %	0,2 %
■ FRANK	5,7 %	5,7 %
■ NEOS	5,7 %	5,7 %
■ KPÖ	0,8 %	0,2 %
■ PIRAT	1,0 %	1,0 %

■ **Vorzugsstimmen der Gerasdorfer Kandidaten:**

	Gerasdorf	Wahlkreis
Vojta	846	979
Ruf	311	591
Koza	46	142

Alle Detailergebnisse, Graphiken, Vorzugsstimmen finden Sie unter: www.noegv.at

**Landeerlaubnis
für Dieter Bohlen
in Gerasdorf**

■ **Der DSDS-Macher** aus Deutschland wird beim 1-Jahres Fest des G3 mit einem Helikopter landen.

**Öffnungszeiten
Altstoffsammel-
zentrum Sommer****März - November**

Di, Do, Fr	13.30 – 17.30 Uhr
Mi	8.00 – 12.30 Uhr
Sa	8.00 – 11.30 Uhr
und	13.00 – 16.30 Uhr

*Sehr geehrte Gerasdorferin!
Sehr geehrter Gerasdorfer!*



Viele Aktivitäten in den vergangenen Wochen für Gesunde Gemeinde Gerasdorf!

Strahlendes Wetter bei Gerasdorf fährt Rad!

RadfahrerInnen aus allen 5 Gerasdorfer Ortsteilen schwangen sich am 7. September auf ihre Drahtesel und bewältigten Strecken zwischen 20 und 60 km. Treffpunkt war für die mehr als 300 TeilnehmerInnen am Nachmittag vor dem Volksheim Kapellerfeld, wo sie von TC Westkap Kapellerfeld und dem FC Kapellerfeld verköstigt wurden.

Über 500 Teilnehmer beim Gerasdorfer Stadtlauf!

Bereits 12 Jahre findet dieses Laufereignis für Groß und Klein in Gerasdorf statt und hat seitdem nichts an Attraktivität verloren. Mehr als 500 TeilnehmerInnen bewältigen Minilauflauf, Kinderlauf, Nordic Walking, Hobbylauf und Stadtlauf souverän. Der beste Läufer Nachwuchs wurde ganz eindeutig vom Verein Dynamo Seyring gestellt.

Medizin. Fachberatung beim 19. Gesundheitstag!

In den Räumen des Hort Oberlisse gab es günstige Impfungen um 10,- EUR, gestochen von Fr. Dr. Schlederer, Fachvorträge unserer Wahlärzte und das breite Angebot unserer Gesundheitsdienstleister. Auch das Rote Kreuz Gerasdorf war dabei und machte Probevorführungen mit einem DEFI. Danke an alle fürs Mitmachen.

Ich wünsche Ihnen weiterhin viel Gesundheit!

Ihr Bürgermeister

Mag. Alexander Vojta

e-mail:
vojta@gerasdorf-wien.gv.at

Reden wir miteinander!

Bürgermeister
Alexander Vojta

Meine
Sprechstunden:
Mi 15:30 - 18 Uhr
Sa 10 - 12 Uhr

Bitte um tel. Voranmeldung unter
02246/2272-21 DW
Romana Rebernak



Seiten

2	Amtliches
3	Bürgermeister
4	Gesundheit
5	Rathaus intern
6	Werbung
7	Information
8,9	Wirtschaft
10,12	Werbung
11	12. Stadtlauf
13	Gesundheitstag
14,15	Ehrungen
16,17	Hilfe in Notfällen
18	Veranstaltungen
19	Gerasdorf im Bild
20,22	Werbung
21,23	Veranstaltungen
24	Sudoku
25	Information
26,27	Werbung
28	Veranstaltungen
29	Sport
30	Gerasdorf in Kürze
31	Zum Schluss

Gemeinde errichtet **Urnengräber**



■ Die Friedhöfe in Gerasdorf und Seyring erweitern ihr Angebot.

Mit Beschluss des Gemeinderates soll bis nächstes Jahr der Bevölkerung eine neue Bestattungsform angeboten werden. Für die immer mehr nachgefragte Urnenbestattung werden in beiden Friedhöfen Urnenwände errichtet.

Der Gerasdorfer Gesundheits- zuschuss - 26 Vertragspartner

- **Dr. Al-Awami Mahdi**, Berta von Suttner-Gasse 2, **0699/19225634**
Internist, Facharzt für Innere Medizin, Angiologie, bei Laserbehandlungen
 - **Dr. Kenda Gisela**, Feldgasse 34a, Kapellerfeld **0664/2058483**
Fachärztin für Kinder- und Jugendheilkunde, bei Bachblütentherapie
 - **Dr. Niederle Patrick**, Leopoldauer Straße 9, **0664/4608282**
Facharzt für Orthopädie, bei Akupunktur
-
- **Kremser Ingrid**, Halblehengasse 1a/Top7, **0699/15179656**
Physiotherapeutin, Osteopathin auch für Kinder, Orthopädie, Unfallchirurgie
 - **Müller Karin**, Konrad Prantl Gasse 2, **0664/9956638**
karinmueller1@gmx.at, *Hebamme, Geburtsvorbereitung, Nachbetreuung*
 - **Scheidl Daniela**, Johann Scheider Gasse 1-3/8, **0699/12634555**
daniela.scheidl@gmail.com, *Hebamme, Geburtsvorbereitung, Nachbetreuung*
 - **Pamperl Maria**, Lorenz Steiner Gasse 27, **0676/5415890**
Psychotherapeutin, Ängste, Depressionen, Burn-Out,...
 - **Bartl Claudia**, Fuchsgasse 16, Seyring, **0664/4838827**
Bio-Farb-Resonanz im Eigenlicht, www.balance4body.at
 - **Bieder Thomas**, Brehmweg 8, **0699/18197700**
feiberufl. DGKP & Heilmasseur, zertifizierter Wundmanager, www.bienet.at
 - **Mag. Binder Barbara**, Fasangasse 1-5/20, **0699/10837901**
barbara.binder@aon.at, *Shiatsu*
 - **Bauer Siegfried**, Ahorn-gasse 10-16/3/5, **0676/9525280**
office@mentalfactory.at, *Dipl. Mentaltrainer, Stressabbau, positive Gedanken*
 - **Fürtler Karin**, Gemeindeweg 13a Haus 8, **02246/32136**
Istitutions- und Bewusstseinstaining, Einklang mit dem Körper
 - **Grafendorfer Claudia**, Schillerweg 14a, **0664/6375014**
Fettschmelze, Naturheiltherapeutin, Bioresonanz, Rückenmassage
 - **Jandl Maria**, Dr. Erwin Ringel Platz 18, **0664/1210824**
www.maja-energetik.at, *Cranio Sacrale Balance, ...*
 - **Klarer Elisabeth**, Westgasse 10, **0676/5450936**
Energetische Hilfestellung, Entspannung-Klangmassage, ...
 - **Klein Barbara**, Hauptstraße 6, Seyring, **0676/4828737**
Farblichttherapie, Fußpunktstimulation, Blockadenabbau
 - **Moro Sissi**, Seyring, **0664/75010450**
Family Coach, Dipl. Lebens- u. Sozialberaterin, Burn-Out-Prävention
 - **Dr. Pelikan Helmut**, Roseggerweg 14, **02246/3902**
Problemlösung durch Psychosomatische Energetik, Farblichttherapie
 - **Ing. Schnürl Karin**, Kuhngasse 8/2/3, (Nähe BH) **0650/6293456**
Erfahren Sie mehr beim kostenlosen Erstgespräch, www.inner-fitness.at
 - **Schröfl Claudia**, Johann Scheider Gasse 2-4/3, **0676/9391813**
Dipl. Wellness- und Entspannungstrainerin
 - **Soukup Karin**, Föhrengasse 87/1 (Kap.), **0664/2249159**
Dipl. Klangtherapeutin, Energetische Klangbehandlung, Reiki
 - **Stiedl Barbara**, Rohrergasse 20, **0676/7660133**
Kinaesthetics-Trainerin, barbara.stiedl@kinaesthetics-net.at
 - **Stipl Sascha**, Kuhngasse 4/3/1, **0699/11807333**
Trainingsbetreuung, Ernährungscoaching, www.fitandfood.at
 - **Winter Heidi**, Hoffmannweg 29, **0699/81917818**
Lebens- und Sozialberatung, Familienaufstellung, Sexualberatung
 - **Wolfsohn Susanne**, Dr. Josef Piringer Gasse 5, **0699/11721010**
Dipl. klinische Kunsttherapeutin, Dipl. Sozialpädagogin, www.offenes-atelier.at
 - **Wuich Brigitte**, Peter Paul Straße 15/1/12 **0676/843766613**
Einzelcoaching, Paarberatung, www.wuensche-coaching-ziele.at

BH Wien-Umgebung

Bezirkshauptmannschaft
Außenstelle
Gerasdorf bei Wien

2201, Kuhngasse 2

Tel. 02246/4039

Öffnungszeiten:

Mo - Fr 8.00 - 12.00 Uhr

Di 16.00 - 19.00 Uhr

Tierärzte

■ Mag. Ruth Streit

2201, Pauligasse 5

Tel. 02246/4929

Ordinationszeiten:

Mo, Mi, Do, Fr 9.00 – 10.30 Uhr

+ 16.30 – 18.30 Uhr

Di 16.30 – 18.30 Uhr

Sa 9.00 – 10.30 Uhr

In Notfällen: 0676/3035510

■ Dr. Eduard Trimmel

2201, Kirchengasse 4

Mobil 0664/2018156

Ordinationszeiten:

Mi 17.00 – 18.00 Uhr

Fr 15.00 – 17.00 Uhr

■ Dipl. Tzt. Sabine Lehrbauer

2201, Föhrengasse 12-14

Mobil 0664/3838218

Ordinationszeiten: nach
telefonischer Vereinbarung

Stadt-Apotheke Gerasdorf

2201, Leopoldauer Straße 5

Tel. 02246/4495

e-mail:

apo.gerasdorf@aon.at

Stellenausschreibung: BetreuerIn oder Reinigungskraft in Kindergärten oder Schulen

■ Die Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien sucht:

BetreuerInnen oder
Reinigungskräfte

in den Kindergärten und Schulen als Urlaubs- und Krankensstandsvertretung mit fallweiser Beschäftigung.

■ **Bewerbung** mit Foto, Lebenslauf und alle allfälligen Zeugnisse richten Sie bitte an: Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien, Kirchengasse 2, 2201 Gerasdorf b. Wien.

■ **Nähere Informationen** erhalten Sie bei Karin Baumann, VB, Tel. 02246/2272-27 DW.

Gripeschutzimpfung 23.10.

■ Die Gripeschutzimpfung findet heuer am Mittwoch, dem 23. Oktober 2013, von 15:00 bis 17:30 Uhr, in der Aussenstelle der Bezirkshauptmannschaft Wien-Umgebung, in der Kuhgasse statt.

■ Die **Kosten** für die Impfung betragen pro Person € 20,- (inkl. Impfstoff). Bitte Impfpass nicht vergessen!

Musikschule neue web-site

■ Die Musikschule finden Sie im Internet ab sofort unter:
www.musikschule-gerasdorf.at

Sprengelwahlergebnisse der Nationalratswahl im Detail

Wahl	Sprengel	Wahlbtg.	Wahlber.	Stimmen	gültig	SPÖ	ÖVP	FPÖ	BZÖ	GRÜNE	FRANK	NEOS	KPÖ	PIRAT
2008	1 Hauptsch.	77,3%	498	385	378	120	125	77	13	31	0	0	1	0
2013	1 Hauptsch.	71,2%	538	383	378	99	123	76	9	27	14	24	1	5
2008	2 Hauptsch.	79,1%	676	535	526	178	133	115	45	32	0	0	1	0
2013	2 Hauptsch.	68,9%	782	539	531	161	123	132	12	41	27	28	4	3
2008	3 Hauptsch.	76,7%	408	313	310	107	54	62	32	30	0	0	3	0
2013	3 Hauptsch.	69,4%	418	290	288	99	39	74	9	32	11	15	8	1
2008	4 Föhrenh.	77,2%	641	495	492	187	63	155	54	19	0	0	4	0
2013	4 Föhrenh.	69,2%	707	489	485	136	62	179	21	19	35	27	2	4
2008	5 VS Kap.	77,7%	665	517	517	187	52	137	40	69	0	0	8	0
2013	5 VS Kap.	71,6%	684	490	483	165	61	137	15	44	17	35	4	5
2008	6 VS Kap.	79,4%	553	439	436	170	52	133	31	33	0	0	1	0
2013	6 VS Kap.	74,2%	594	441	435	126	72	119	20	34	38	13	5	8
2008	7 VS Kap.	77,3%	721	557	545	222	64	149	46	48	0	0	2	0
2013	7 VS Kap.	71,0%	748	531	527	176	51	145	15	56	32	42	5	5
2008	8 GH Kruder	78,0%	610	476	472	167	92	107	26	46	0	0	3	0
2013	8 GH Kruder	71,7%	674	483	478	140	110	97	15	57	24	27	5	3
2008	9 GH Kruder	79,4%	486	386	379	147	63	90	25	26	0	0	1	0
2013	9 GH Kruder	73,4%	488	358	353	116	56	83	11	36	20	25	4	2
2008	10 VBH Ob.	77,2%	627	484	479	171	78	116	31	50	0	0	5	0
2013	10 VBH Ob.	73,0%	608	444	441	151	69	114	8	49	24	22	1	3
2008	11 VBH Ob.	79,9%	612	489	478	187	92	110	37	31	0	0	2	0
2013	11 VBH Ob.	71,7%	608	436	431	163	59	103	19	31	26	22	3	5
2008	12 Seyring	80,8%	636	514	506	181	87	114	31	61	0	0	2	0
2013	12 Seyring	71,1%	691	491	486	166	90	108	13	50	31	22	1	5
2008	13 Seyring	77,4%	523	405	394	96	115	91	34	31	0	0	5	0
2013	13 Seyring	75,3%	582	438	431	121	100	105	14	29	26	24	5	7
2008	Gesamt	78,3%	7656	5995	5912	2120	1070	1456	445	507	0	0	38	0
2013	Gesamt	71,6%	8122	5813	5747	1819	1015	1472	181	505	325	326	48	56
Vdg. zu 2008			466	-182	-165	-301	-55	16	-264	-2	325	326	10	56

2008	Gesamt in%
2013	Gesamt in%

100,0%	35,9%	18,1%	24,6%	7,5%	8,6%	0,0%	0,0%	0,6%	0,0%
100,0%	31,7%	17,7%	25,6%	3,1%	8,8%	5,7%	5,7%	0,8%	1,0%
+/- in%	-4,2%	-0,4%	1,0%	-4,4%	0,2%	5,7%	5,7%	0,2%	1,0%

Gerasdorfer Kleinanzeigen

■ **Verkaufe** alten Wohnwagen, nur als Bauhütte oder Geräteschuppen zu verwenden, nur Selbstabholung.
Tel. 0699/1011 0425

■ **Verkaufe** Honda CBR600, mit ABS, BJ 2008, 29.000 km, 1A gepflegt, VB € 3500,--.
Tel. 0664/124 1028

■ **Englisch, Deutsch Nachhilfe** bis Maturaniveau, Business-Englisch und Prüfungsvorbereitungen bei versierter Diplom-Pädagogin.
Tel. 0680/206 8396

■ **Familie sucht dringend** Haus in Gerasdorf u. Umgebung eventl. mit Scheune od. Halle, bitte alles anbieten, Barzahler! Tel. 0681/20824061

■ **Verkaufe** Luftkammermatratze für Krankenbett (16 Luftkammern), NW: € 2.200, um € 500.
Tel. 0664/2698291 oder email alice.niedermaier@noel.gv.at

■ **Suche** Haus in Gerasdorf Oberlisse, oder Nordrandsielung in Wien, ca. 100-120 m², 3-4 Schlafräume, Wohnzimmer, Küche, Garten, kann auch Reihenhaus sein, ab sofort auf 3 Jahre zu mieten.
Tel. 0699/1700 1714

■ **Privater Barzahler** sucht Grundstück ca. 1000 m² in Gerasdorf Oberlisse zu kaufen.
Tel. 0699/1700 1714

■ **Physiotherapeutin** Orthopädie und Unfallchirurgie, nur Hausbesuche. Birgit Gallauner
Tel. 0699/1046 0764

GerasdorferInnen können Kleinanzeigen gratis im Gemeindegurrier schalten.

Per email an:

schrenk@gerasdorf-wien.gv.at

Solar-Mülltonne für Gerasdorf

■ **Seit einigen Tagen** ist bei der Bushaltestelle auf der Leopoldauer Straße die innovativste Mülltonne Österreichs in Betrieb.

■ **Der BigBelly**, so der Name des Mülleimers, funktioniert völlig energieautark mit Sonnenstrom und sorgt zudem für eine optimierte Logistik, indem er den eingebrachten Müll verpresst. Bei vollständiger Befüllung verständigt er zeitgerecht die Bauhofmitarbeiter über die Notwendigkeit der Entleerung. Gemeinsam mit dem Abfallverband Schwechat, der den Ankauf dieser Mülltonne finanziell ermöglichte, setzt damit die Stadtgemeinde Gerasdorf auf eine umweltschonende und innovative Einrichtung.

■ **Der Obmann** und Geschäftsführer des Abfallverbandes Schwechat, VbGm. Gerhard Frauenberger und Jürgen Maschl, überzeugten sich mit Bgm. Mag. Alexander Vojta vor kurzem über die Vorzüge der Solar-Mülltonne.



GF J. Maschl, Bgm. A. Vojta, Obmann VbGm. G. Frauenberger.

Reisebüro moser.
Leopoldauer Straße 9
2201 Gerasdorf
mein Urlaubspartner weltweit!

Unsere Öffnungszeiten:
Montag - Freitag
9:00 - 18:00
Samstag 9:00 - 13:00
Sonn- und Feiertags geschlossen

office@reisebuero-moser.at
www.reisebuero-moser.at

www.facebook.com/meinUrlaubspartner

Sudoku Auflösung von Seite 24

5	9	1	4	6	8	3	2	7
7	8	3	2	5	9	4	1	6
4	6	2	3	7	1	5	8	9
2	1	5	6	4	7	9	3	8
6	3	8	9	1	5	2	7	4
9	4	7	8	2	3	1	6	5
1	2	6	7	9	4	8	5	3
8	7	9	5	3	2	6	4	1
3	5	4	1	8	6	7	9	2

1	8	2	5	3	4	7	9	6
3	5	6	9	7	8	4	1	2
4	9	7	6	2	1	5	8	3
5	3	1	7	8	2	6	4	9
6	7	4	1	9	5	3	2	8
8	2	9	3	4	6	1	5	7
7	4	3	2	1	9	8	6	5
9	6	8	4	5	7	2	3	1
2	1	5	8	6	3	9	7	4

Nah & Frisch: Unsere Aktivitäten im Oktober

■ **Herzlichen Dank an alle Kunden**, die uns zur Eröffnungsfeier so zahlreich besucht haben. Wir würden uns sehr freuen, Sie weiterhin bei uns begrüßen zu dürfen.

Unsere Aktivitäten im Oktober:

■ **Fleisch Treuepass:**

Pro gekaufte Packung Selbstbedienungsfleisch erhalten Sie 1 Treuepunkt. Bei 9 gesammelten Punkten bekommen Sie eine 450 g Packung Faschirtes gemischt gratis! Aktion gültig nur im Oktober 2013.

■ **Halloween:**

Besuchen Sie uns am 31. Oktober 2013 verkleidet, erhalten Sie eine Süßigkeit bei der Kassa gratis.



Kathrin WEBER & David RUBINIG
Wiener Straße 50, 2201 Kapellerfeld

■ **Sonntagsfrühstückssackerl:**

Mit diesem Bon erhalten Sie an einem Sonntag (von 7 bis 11 Uhr) im Oktober 2013 ein Frühstückssackerl (Inhalt: 2 Semmeln, 1 mürbes Kipferl und 2 Kornspitz) statt € 3,48 um nur **€ 2,50!**

25 Jahre Balloon Records GmbH : G3 wird 1 und feiert 3 Tage



Bgm. Alexander Vojta, StR Michael Kramer, Thomas Jelinek.

■ **Anlässlich des bevorstehenden 25 Jahre Jubiläums** der in Gerasdorf ansässigen Firma Balloon Records GmbH, wurden Bgm. Alexander Vojta und StR Michael Kramer vom Firmeninhaber Thomas Jelinek zu einer Besichtigung des Unternehmens eingeladen.

■ **Im firmeneigenen Tonstudio** entstehen Produktionen, die für den österreichischen und internationalen Markt bestimmt sind.

■ **Der Bogen bei Vermittlung und Vermarktung** von DJs und Stars in der Club-Musikszene spannt sich vom Weinviertel über Österreich, Europa bis in die USA und nach Südkorea. In den letzten Jahren schon 2x auf den Hauptbühnen am Donausinselfest in Wien vertreten (ö3 Bühne und Radio NRJ stage), freut sich Hr. Jelinek im Speziellen für kommende Events in Gerasdorf aktiv zu werden.



■ **Wenn das G3 Shopping Resort Gerasdorf** seinen 1. Geburtstag feiert, dann aber richtig:

■ **Mit den Stargästen** Pop-Titan Dieter Bohlen und „Knight Rider“ David Hasselhoff, mit sensationellen Geburtstags-Angeboten, Fashion Shows im Top-Format – und mit einem Gewinnspiel. Und was für einem! Der Preis: ein VW Beetle Cabrio!



POLIZEI

KRIMINALPOLIZEILICHE BERATUNG



Im Schutz der Finsternis

Im Herbst setzt die Dämmerung schon zeitig ein. Während viele noch arbeiten, suchen sich Einbrecher am Abend im Schutz der Dunkelheit ihre Tatorte aus. Sie kommt jedes Jahr wieder, die Zeit der Dämmerungseinbrüche. Wie können Sie sich davor schützen?

Hier unsere Tipps:

- **Viel Licht – sowohl im Innen- als auch im Außenbereich.**
Beim Verlassen des Hauses oder der Wohnung in einem Zimmer das Licht eingeschaltet lassen; Bei längerer Abwesenheit Zeitschaltuhren verwenden und unterschiedliche Einschaltzeiten für die Abendstunden programmieren.
Im Außenbereich Bewegungsmelder und starke Beleuchtung anbringen, damit das Licht anzeigt, wenn sich jemand dem Haus nähert.
- **Bei längerer Abwesenheit einen Nachbarn ersuchen, die Post aus dem Briefkasten zu nehmen**, um das Haus oder die Wohnung bewohnt erscheinen zu lassen. Aus demselben Grund im Winter Schnee räumen oder räumen lassen.
- **Keine Leitern, Kisten oder andere Dinge, die dem Täter als Einstiegs- bzw. Einbruchhilfe dienen könnten, im Garten liegen lassen.** Außensteckdosen ab- oder wegschalten.
- **Lüften nur wenn man zu Hause ist, denn ein gekipptes Fenster ist ein offenes Fenster und ganz leicht zu überwinden** (trotz versperrbarer Fenstergriffe).
- Nehmen Sie vor der Anschaffung von mechanischen oder elektronischen Sicherungseinrichtungen die **kostenlose und objektive Beratung** durch die **Kriminalpolizeiliche Beratung** in Anspruch.
- **Zeigen Sie verdächtiges Verhalten in Ihrer Nachbarschaft unter der österreichweiten Rufnummer 059 133 an.** Sie können damit einen aktiven Beitrag zur Erhöhung der Sicherheit in Ihrer Region leisten.

Landeskriminalamt NÖ – Kriminalpolizeiliche Beratung
Tel.: 059 133 - 30 - 3750 oder Mail: lpd-n-lka-kriminalpraevention@polizei.gv.at
www.polizei.at/noe - www.bmi.gv.at/praevention/

Volksschule Oberlisse: **Jausenboxen vom AWS für die Kinder der ersten Klassen**



Quelle: AWS/Rudolf Schmied



Quelle: AWS/Rudolf Schmied

■ Volksschule Oberlisse, Klasse 1a:

Lehrer: vSL Stahr Elmar, vVL Heider Monika;

Kinder: Jovanovic Laurence, Paulose Melvin, Schwab Christian, Djordjevic Andjelo, Hain-schwang Philipp, Buchta Anna, John George Edwin, Joch Selina, Kirin Nikolai, Jovanovic Jac-queline, Mayer Dominik, Kreul Anna, Pelz Daniel, Markovic Gabriela, Pfann Christoph, Psenicka Alexander, Narovec Laura, Schneller Sarah, Stelzmann Alessandro, Vetrovsky Philipp;

■ Volksschule Oberlisse, Klasse 1b:

Lehrerin: VOL Wiesinger Maria;

Kinder: Bendekovits David, Hadzic Kenan, Die-tersdorfer Helene, Hoffmann Emil, Kugler Lau-ra-Marie, Krizso Martin, Leitner Melanie, Lang Florian, Orji Okamay, Mannsbart Florian, Roh-rrer Selina, Moser Jonas, Schultz Elena, Oeller Niko, Tschöp Fabiana, Stojilovic Christofer, Thom Marie, Urwaleck David;



Quelle: AWS/Rudolf Schmied

■ Volksschule Oberlisse, Klasse 1c:

Lehrerin: vVL Weber Gudrun;

Kinder: Bertl Laurenz, Bieder Diara, Formann Liam, Burger Anja, Gamsjäger Andreas, Gran-zer Marie, Gröbminger Jonas, Harrer Sienna, Hrdlicka Nicolas, Pietsch Fabienne, Iljazovic Matthias, Tschöp Chiara, Janitsch Daniel, Wall-ner Lena, Pattart Felix, Wunderbaldinger Lara, Schrom Dorian, Seuhs Erik, Vural Sinan, Wais-mayer Adrian;

Ein **Autofreier Tag** in der Schulgasse

■ Am 25.09.13 in der Zeit von 9:00-14:00 Uhr war die Schulgasse für die Volksschulkinder und Kinder-gartenkinder Oberlisse „AUTOFREIE ZONE“.

■ **Spielerisch wurde Verkehrserziehung** geübt und die Straße als Spiel- und Sportfläche benutzt. Mit der Aktion wollten die Pädagogen mit ihren Kindern das Bewusstsein auf Verkehrserziehung und Umwelt wecken. Eine gelungene Aktion, die den Kindern Abwechslung aber auch Auseinandersetzung mit einem für die Zukunft so wichtigem Thema Klimaschutz bringen sollte.

Wir freuen uns schon auf eine Wiederholung im nächsten Jahr. Die Kinder aus der Oberlisse



Einmal Polizist sein.

Herbsttrends!

Eine große Auswahl an exklusivem Designerschmuck, trendigen und edlen Geschenken (Goebel-Porzellan, Thun, orig. Hummelfiguren) und Originalgrafiken finden Sie in der modernen Galerie mit eigener Bildereinrahmungsabteilung.

Wir rahmen Ihre Bilder!



Rosina Weidtmeister



Kitty de Luxe*



Goebel
... Tradition und Lifestyle ...



Langgani



... ein unerlässliches
Accessoire für Ihr Heim!

Was kann eine Lampe Berger?

Das Ziel von Lampe Berger:
Die Raumluft zu verbessern.

Die Luft wird gereinigt, unangenehme Gerüche werden beseitigt und der Raum wird beduftet.

Eine einzigartige Technologie! Dank ihres katalytischen Brenners reinigt und beduftet die Lampe Berger die Raumluft wie kein anderes System. Die für unerwünschte Gerüche verantwortlichen Moleküle werden zerstört, das Ergebnis ist fantastisch! Große Auswahl an Lampen und Düften.



GLASEREI & GALERIE VANIC, 1210 Wien, Frauenstiftgasse 1

Tel: 01 292 13 36, Fax DW 16, www.glas-vanic.at Eigener Kundenparkplatz gegenüber!

Seit 145 Jahren Ihr Glasermeisterbetrieb

GLASEREI VANIC

ALLE GLASERARBEITEN PROMPT

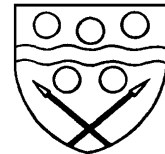
BEI GLASBRUCH VERSICHERUNGSVERRECHNUNG

1210 Wien, Frauenstiftgasse 1 • Tel.: 292 13 36

www.glas-vanic.at – email@glas-vanic.at



Freiwillige Feuerwehr Gerasdorf



2201 Gerasdorf bei Wien ☎ 0676/83 949 222
Fax: 02246/2222-8 E-Mail: office@feuerwehr-gerasdorf.at
<http://www.feuerwehr-gerasdorf.at>

FEUERLÖSCHER- ÜBERPRÜFUNG

AM SAMSTAG, DEM
07. DEZEMBER 2013

**FEUERWEHRHAUS GERASDORF,
FLORIANIPLATZ 1,**

**BEGINN: 08:00 UHR
ENDE: ca. 14:00 UHR**

PRO FEUERLÖSCHER IST EINE PRÜFGEBÜHR
VON NUR € 8,- ZU BEZAHLEN.

**AUF IHR KOMMEN FREUEN SICH
DIE KAMERADEN DER
FF GERASDORF**

**FIRE-EX[®]
FEUERLÖSCHER**

www.fire-ex.at

Meisteroptik Hochhauser

Leopoldauer Straße 9/1/Top1
in Ordination Dr. Osarovsky
2201 Gerasdorf

Mo-Mi 09:00 - 17:00 Uhr
Do 09:00 - 19:30 Uhr
Fr 09:00 - 17:00 Uhr

Tel.: 02246 / 27255-22
office@meisteroptik.at

BRILLEN**KONTAKTLINSEN****SONNENBRILLEN****REPARATUREN****PFLEGEMITTEL**

HOPTIK
hochhauser
www.meisteroptik.at

Suche DRINGEND für VORMERKKUNDEN:

Häuser und Grundstücke
in
Gerasdorf und Umgebung

Sascha Stipp
Immobilienexperte für
Gerasdorf u. Umgebung

mobil: 0699/1180 7333
Tel: (01) 273 12 64
Fax: (01) 273 12 64-9

stipp@immodienst.at
www.immodienst.at



ImmoDienst

... UND LEISTUNG WIRD REALITÄT



Spenglerei - Dachdeckerei



Gasselstorfer

Ges.m.b.H.

Spenglerarbeiten

Reparaturarbeiten

Rostschutzanstriche

2201 Gerasdorf, Gerasdorfer Straße 217 u. Blumenweg 1a
Telefon 02246 / 22 40, Fax 02246 / 22 405



Manuela Kunz
Kundenberaterin
Bankstelle Gerasdorf

**Raiffeisen
Regionalbank
Gänserndorf**



Meine Bank in Gerasdorf

**Wenn's um meine Pensionsvorsorge
geht, ist nur eine Bank meine Bank.**

Mit gutem Gewissen in Pension gehen.
"Meine Raiffeisen Pension"
Garantie und Sicherheit über die gesamte Laufzeit

Ich berate Sie gerne - Bankstelle Gerasdorf, Bahnstraße 14
Tel.Nr. 02246 33 34 bzw. manuela.kunz@rrbg.at
Beratungszeiten 7 bis 19 Uhr - nach Terminvereinbarung

BAUERNLADEN

Trimmel
Marchfeldspargel · Erdbeeren · Feldgemüse

A-2201 Gerasdorf, Hauptstraße 101
Telefon: +43(0)2246 / 2327 Fax: DW 15
www.trimmel.cc office@trimmel.cc

BAUMENTFERNUNG & BAUMRODUNG
SCHMID

GERALD SCHMID | 2201 - SEYRING

0676 / 5534648

WWW.BAUMRODUNG.AT INFO@BAUMRODUNG.AT



15. Advent im Schloss Seyring

■ **Am Samstag, dem 8. Dezember 2013** organisiert die Arbeitsgemeinschaft der Bäuerinnen Seyring auch heuer wieder einen Adventnachmittag mit Adventmarkt im Schloss Seyring

■ **Wir laden alle**, die an diesem Markt teilnehmen möchten ein, sich einen Standplatz zu sichern. Wie jedes Jahr verweisen wir da-

rauf, dass die in diesem Rahmen angebotenen Produkte selbst hergestellt sind und weihnachtlichen Charakter, der dem Geist der Arbeitsgemeinschaft der Bäuerinnen entspricht, haben sollen.

■ **Anmeldungen bitte bis 20. Oktober 2013 bei:** Monika Dungal, Tel. 0676/6744820 oder Helga Korb, Tel. 02246/80249.

Punschstand in Gerasdorf

■ **Von 1. November bis 22. Dezember 2013** jeweils Freitag, Samstag und Sonntag, (bzw. nach Abstimmung) schenkt der Kulturverein „Lebenswertes Gerasdorf“ am Platz vor dem Rathaus Punsch aus.

■ **Weitere Infos** finden Sie unter folgendem Link:

<https://www.facebook.com/groups/207011816136378/>

5. Adventmarkt in Föhrenhain

■ **Am Samstag, dem 14. Dezember 2013** findet von 14:00 bis 20:00 Uhr der 5. Adventmarkt in Föhrenhain im und ums Gemeindezentrum, Brünner Straße 62, 2201 Gerasdorf bei Wien, statt.

■ **Anmeldungen** für einen Verkaufsstand sind ab sofort bei GR Gertrude Sommer unter der Tel. 0664/535 2020 möglich. Über regen Besuch würden wir uns sehr freuen.

9. Gerasdorfer Volkstanzfest

■ **Am Samstag, dem 12. Oktober 2013** findet das 9. Gerasdorfer Volkstanzfest der Volkstanzgruppe Gerasdorf-Nordrandsiedlung, von 18 bis 22 Uhr, im Volksbildungshaus Oberlisse, Stammersdorfer Straße 354, mit der Spielmusik Wolfgang Pflieger, statt.

■ **Tischreservierungen:** Anna-Maria Hübscher, Tel. 02246/4444 oder e-mail huebscher@live.at
Wir freuen uns auf euer Kommen!

7. Kapellerfelder Adventmarkt

■ **Am 3. Adventsamtstag, dem 14. Dezember 2013**, findet von 15:00 bis 19:00 Uhr der 7. Kapellerfelder Adventmarkt statt.

■ **Personen und Vereine**, die Weihnachtliches (Kunsthandwerk, Reisig, Aktivitäten, Selbstgemachtes, ...) anbieten möchten, melden

sich bitte bei Sabine Vogler (Tel. 0680/218 7217 oder s.p.vogler@aon.at)

■ **Der in den letzten Jahren sehr erfolgreiche Adventmarkt** wird wieder vor der Kirche in Kapellerfeld-Ost (Ecke Rosengasse/Sonnwendgasse) stattfinden.

ERSTE HILFE KURS



8 Stunden Auffrischkurs

Termin: 24.10.2013
von 18 bis 22 Uhr

30.10.2013
von 18 bis 22 Uhr

Ort: Rotes Kreuz Gerasdorf
2201 Gerasdorf Lorenzgasse 1

Kosten: € 45 pro Teilnehmer

Anmeldung erbeten bei
Susanne Ouborny-Polzer unter 06764295832.



Rücken-Fit-Behandlung

Kombinationsbehandlung aus:

Entspannungsmassage

Akupressur

Hot-Stones und

Farbtherapie

+ 15 Min. Magnetfeldtherapie

mit audiovisueller Stimulation

statt € 45.- **nur € 38.-**

Schönheitspflege Barbara, 2201 Seyring
0676 482 87 37, www.ganzkoerperpflege.at

Hohe Geburtstage

September

Katzengruber Elisabeth	96
Jiras Maria	94
Maier Karl	93
Dkfm. Niesner Hermine	92
Kogl Friederike	92
Netusil Maria	91
Bintinger Demeter	91
Eder Augustine	90
Schertler Gottfried	90
Trimmel Johann	89
Braun Frieda	88
Ing. Gamperling Stephan	88
Ebner Elisabeth	88
Bobek Aloisia	87
Sindelek Karl	87
Kastler Maria	86
Zamrzla Anna	86
Rebernak Karoline	86
Thometich Hedwig	86
Dirnberger Johanna	85
Gafko Johann	84
Korneck Josef	84
Holzinger Wilhelm	84
Heider Günther	84
Hauser Hedwig	83
Kelca Edith	83
Widholz Gertraude	83
Turczyn Maria	82
Pfaffl Katharina	82
Doran Irene	82
Früh Felicitas	81
Raubal Edmund	81
Eberhardt Theresia	81
Osmanovic Margarethe	81
Schindler Helmut	81
Bauernfeind Johann	81
Zimmermann Maria	80
Kaiser Maria	80
Osmanovic Albert	80

Goldene Hochzeit

Sichra Christine & Helmut	8.9.2013
Wolf Ottilie & Peter	21.9.2013
Grasser Lieselotte & Horst	28.9.2013
Melichar Franziska & Herbert	28.9.2013

Diamantene Hochzeit

Gerber Maria & Karl	2.9.2013
Weber Johanna & Bernhard	19.9.2013
Bachhofer Maria & Robert	30.9.2013



Diamantene Hochzeit Maria & Karl Gerber

In Gedenken an:

Schnell Eveline	geb. 1951	14. Aug. 2013
Pirolt Erich	geb. 1941	16. Aug. 2013
Gary Ludwig	geb. 1947	20. Aug. 2013
Högenauer Anna	geb. 1920	23. Aug. 2013
Husa Rosa	geb. 1924	28. Aug. 2013
Rosner Johann	geb. 1927	4. Sep. 2013
Kranzinger Ing. Albert	geb. 1920	5. Sep. 2013

Hochzeiten

Zinner Alfred & Eva	13. August 2013
Savic Dusan & Majda	22. August 2013
Dölzl Thomas & Eveline	22. August 2013
Itze Robert & Jeannine	30. August 2013
Gernhardt Markus & Patricia	30. August 2013
Kögler Michael & Stefanie	30. August 2013



**90. Geburtstag
Gottfried Schertler**



Goldene Hochzeit Anna & Herwig Souczek



Sebastian Pislcajt

Geburten

Zechmann Alina	8. Aug. 2013
Penaranda Matthew	23. Aug. 2013
Haas Emilia	26. Aug. 2013
Andre Julia	6. Sep. 2013
Pislcajt Sebastian	6. Sep. 2013
Kandelsdorfer Leon	10. Sep. 2013
Windisch Anna	13. Sep. 2013
Thaler Bettina	20. Sep. 2013



Matthew Penaranda

Rathaus Gerasdorf Bürgerservicezeiten

2201, Kirchengasse 2
Telefon 02246/2272

Mo	8.00 - 11.45 Uhr 13.00 - 15.30 Uhr
Di	8.00 - 11.45 Uhr
Mi	8.00 - 11.45 Uhr 13.00 - 18.45 Uhr
Do	8.00 - 11.45 Uhr
Fr	8.00 - 11.45 Uhr

Die wichtigsten Notfallnummern

Feuerwehr	122
Polizei	133
Rettung	144
Ärztenotdienst	141
Gasgebrechen (Wiengas)	01/128
Wienstrom - Störungsdienst	0800/500 600
Entgiftungszentrale	01/406 43 43 - 0
EVN Wasser/24-Stunden Hotline	02247/2800
Installateur/priv. 24-Stunden Hotline	0699/110 90 213
Kanalgebrechen – Tel. Gemeinde	02246/2272-29 DW
Kanalgebrechen – Notruf	0664/591 8411

Kindergärten

Kindergarten Oberlisse

Dir. Elisabeth Benc
Schulgasse 6
Tel. 02246/3108
e-mail: kindergarten.oberlisse@gerasdorf-wien.gv.at

Kindergarten Gerasdorf

Dir. Angelika Hatzak
Kuhngasse 6
Tel. 02246/20440
e-mail: kindergarten.gerasdorf@gerasdorf-wien.gv.at

Kindergarten Kapellerfeld

Dir. Eva Schauhuber
Schillergasse 27
Tel. 02246/2947
e-mail: kindergarten.kapellerfeld@gerasdorf-wien.gv.at

Kindergarten Seyring

Dir. Gertrude Karl
Rechte Dorfstraße 38
Tel. 02246/80320
e-mail: kindergarten.seyring@gerasdorf-wien.gv.at

Schulen

Neue Nö Mittelschule, Dir. Herta Hrdlicka

2201 Gerasdorf bei Wien, Bahnstraße 26
Tel. 02246/2270, Fax. 02246/49705,
e-mail: hs.gerasdorf@noeschule.at web: www.hsgerasdorf.ac.at

Volksschule Gerasdorf/Oberlisse, Dir. Martina Totzenberger

2201 Gerasdorf bei Wien, Schulgasse 10
Tel. 02246/3960, Fax 02246/39604
e-mail: 324041@noeschule.at

Volksschule Kapellerfeld, Dir. Hedwig Hafergut

2201 Gerasdorf bei Wien, Schillergasse 25
Tel. 02246/2940, Fax 02246/294020
e-mail: 324071@noeschule.at web: www.vskapellerfeld.ac.at

Volksschule Seyring, Dir. Hedwig Hafergut

2201 Gerasdorf bei Wien/Seyring, Schlosstraße 13
Tel. 02246/27656, Fax 02246/27656-20
e-mail: 324341@noeschule.at web: vs-seyring.schulweb.at

Musikschule Gerasdorf, Dir. Mag. Karl Korak

2201 Gerasdorf bei Wien, Hauptstraße 28
Tel. 02246/28473
e-mail: musikschule.gerasdorf@aon.at

Pfarren

Röm. kath. Pfarre Gerasdorf

2201 Gerasdorf bei Wien,
Kirchengasse 1
Tel. 02246/2267, e-mail:
kanzlei@pfarre-gerasdorf.at

Röm. kath. Pfarre Seyring

2201 Gerasdorf bei Wien/
Seyring, Pfarrhof 1
Tel. 0664/610 1361

Horte

Hort Gerasdorf-Oberlisse, Obmann: Harald Wagner

2201 Gerasdorf bei Wien, Schulgasse 10
Tel. 0676/844 679 100

Hort Kapellerfeld, Obmann: Michael Kolek

2201 Gerasdorf bei Wien, Schillergasse 25
Tel. 02246/4939

Hort Seyring, Obfrau: Brigitte Groß

2201 Gerasdorf bei Wien/Seyring, Schlosstraße 13
Tel. 0699/1505 8326
e-mail: hort-seyring@gmx.at web: www.hort-seyring.at

Praktische Ärzte **K**

Dr. Adele Bertl

2201 Gerasdorf bei Wien,
Schillergasse 19
Volksheim Kapellerfeld
Tel. 02246/20302

Ordinationszeiten:

Mo 7:30 - 12:00 Uhr
Di 7:30 - 12:00 Uhr
Do 7:30 - 12 u. 16 - 18 Uhr
Fr 7:30 - 12:00 Uhr

Dr. Wolfgang Frank **K**

2201, Hauptstraße 2/Seyring
Tel. 02246/22695
Ordinationszeiten:
Mo 8 - 12 Uhr Do 16 - 18³⁰ Uhr

GZ Föhrenhain

2201, Brünner Straße 62
Tel. 02246/27286

Ordinationszeiten:

Mo 16 - 19 Uhr Di 9 - 12 Uhr
Do 8 - 12 Uhr Fr 9 - 13 Uhr
Führerscheinuntersuchungen
0664/434 8965

Dr. Ulrike Laher **K**

2201 Gerasdorf bei Wien/
Oberlisse, Haydnweg 40
Tel. 02246/2547

Ordinationszeiten:

Mo 8 - 10 u. 17 - 18 Uhr
Mi 8 - 11 Uhr
Do 8 - 11 Uhr
Fr 15 - 18 Uhr

Dr. Matthias Messner **K**

2201 Gerasdorf bei Wien,
Schrödingergasse 2/1
Tel. 02246/2449

Ordinationszeiten:

Mo 8 - 13 Uhr
Di 8 - 11 u. 16:30 - 18:30 Uhr
Mi 8 - 12 u. 15 - 18 Uhr
Fr 8 - 11 Uhr

Fachärzte **K**

Dr. Sabine Hofmann

Fachärztin für Innere Medizin
2201, Leopoldauer Straße 9

Ordinationszeiten:

Mo 14-18, Di 7:30-14:30
Mi 15-20, Do 8-12

Alle Kassen, Termine nach
Vereinbarung unter

Tel. 02246/28008

Dr. Edyta Osarovsky-Sasin
Fachärztin für Augenheilkunde

2201, Leopoldauer Straße 9
Tel. 0699/1005 1184 oder
Tel. 02246/27255

Ordinationszeiten:

Mo, Di, Mi 9:15 - 15:30 Uhr
Do 11:30 - 19:00 Uhr
mit tel. Voranmeldung

Dr. Mahdi Al-Awami **W**

**Facharzt für Innere Medizin
und Gefäßkrankheiten**

2201, Berta v. Suttner-Gasse 2
Tel. 02246/28370
mobil: 0699/19225634

Ordinationszeiten:

Mo, Mi, Fr ab 15:30 Uhr,
nur mit tel. Voranmeldung
Abrechnung nach Kassentarif.

OA Dr. Patrick Niederle **W**

Facharzt für Orthopädie

2201, Leopoldauer Straße 9
Tel. 02246/20556
mobil: 0664/4608282

Ordinationszeiten:

Mo 8:30 - 17:30 Uhr
Do 16:00 - 18:00 Uhr
Fr nur mit pers. Vereinbarung
Mo auch Akuttermine.

Dr. Astrid Udvardi **W**

**Fachärztin für Haut- und
Geschlechtskrankheiten**

2201 Gerasdorf bei Wien,
Schrödingergasse 2/1
Tel. 0681/104 732 92

Ordinationszeiten:

Mo + Do 16:00 - 20:00 Uhr
nur mit tel. Voranmeldung!

Dr. Gisela Kenda **P**

**Fachärztin für Kinder-
und Jugendheilkunde**

2201 Kapellerfeld, Feldg. 34a

Tel. 0664/205 84 83

Ordinationszeiten:

telefonische Voranmeldung

**Stadt-Apotheke
Gerasdorf**

2201, Leopoldauer Straße 5

Tel. 02246/4495

apo.gerasdorf@aon.at

■ **Kassenarzt**

■ **Wahlarzt**

■ **Privat**

Zahnarzt **K**

Dr. Marian Mazurowski

2201, Bahnstraße 43
Tel. 02246/2280

Ordinationszeiten:

Mo 14:00 - 17:00 Uhr
Di 8:00 - 11:00 Uhr u.
14:00 - 16:00 Uhr
Mi 7:00 - 12:00 Uhr
Do 7:00 - 11:00 Uhr

1. pädagogischer Waldlehrtag in Gerasdorf



Am 17. Mai fand der erste pädagogische Waldlehrtag statt. Die 4b und die 4c der VS Oberlisse hatten die Ehre dabei zu sein!

■ **Waldpädagogik** ist die erfolgreichste Art der Wissensvermittlung in der Land- und Forstwirtschaft für die Zielgruppe Kinder. Sie trägt maßgeblich zur zunehmenden Bekanntheit und Sensibilisierung für forstliche Themen bei. Der Weg in den Wald führt über unsere Kinder! Aus diesem Grund fand am 17.5.2013 der erste pädagogische Waldlehrtag in Gerasdorf statt.

■ **Unter der Leitung von Herrn Jagdleiter Günter Trimmel** luden uns die Gerasdorfer Jäger in das Waldstück rund um die Hubertuskapelle ein. Jedes Kind sollte den Wald entdecken und die Grundzüge über die österreichische, nachhaltige Forstwirtschaft verstehen lernen.

Swing und Humor am 2.+3. Oktober im Schloss



■ **TAKE THREE** (Franz Hrdlicka – Klavier, Stefan Först – Bass, Ewald Wappel – Schlagzeug), Peter Meissner, Elisabeth Kastlunger (Gesang), Herfried Pock (Saxophon), Alexander Schoiber (Gesang), und Harold Pearson (Gitarre und Gesang) begeisterten im zweimal ausverkauften Kulturzentrum das Publikum. Peter Meissner stellte sein neues Buch: „Sie werden lachen“ vor.

Erntedankfest in Gerasdorf



Am 8. Sep. fand in Gerasdorf das Erntedankfest statt.



Viele geschmückte Wagen nahmen am Festumzug teil.



Bgm. Vojta mit Gattin Anneliese und StR Helga Seidl.

Hubertusmesse Jagdgesellschaft Gerasdorf



Die Hubertusmesse der Jagdgesellschaft Gerasdorf fand am 6. Okt. im Pfarrsaal statt.

19. Gesundheitstag im Hort Oberlisse



Am 5. Oktober mit dabei: Das Rote Kreuz Gerasdorf, Fr. Dr. Johanna Schlederer,...

12. Gerasdorfer Stadtlauf am 21. September



Mehr als 500 TeilnehmerInnen bewältigen Minilauf, Kinderlauf, Nordic Walking, Hobbylauf und Stadtlauf souverän. Der beste Läufer Nachwuchs wurde ganz eindeutig vom Verein Dynamo Seyring gestellt.

Die besten LäuferInnen:

■ Minilauf (1250 m)

Kern Timo	00:05:26
Gamsjäger Moritz	00:05:27
Gsur Constantin	00:05:39
Wisberger Alexandra	00:06:23
Tunke Yvonne	00:06:28
Portele Kathrin	00:06:37

■ Kinderlauf (2100 m)

Schiller Lukas	00:07:54
Wolfram Fabian	00:07:57
Adler Tim	00:08:05
Sobotka Carolin	00:07:46
Axmann Lisa	00:08:31
Koranda Isabella	00:08:53

■ Hobbylauf (4200 m)

Leitold Manfred	00:13:22
Andermann Dominic	00:14:21
Oduala Steve	00:14:32
Strobich Bettina	00:18:44
Kordik Tatiana	00:20:14
Raulic Aneta	00:20:20

■ Stadtlauf (10.000 m)

Stitz Gerhard	00:35:13
Vetchy Christoph	00:35:27
Pall Mario	00:36:16
Turkonje Minodora	00:39:22
Miedl Anita	00:43:30
Koranda Doris	00:46:36



Die größte Teilnehmergruppe: Mini- und Kinderlauf.



Die Starter vom Nordic Walking Verein Gerasdorf.

SPIELRAUM

OUTDOOR GALERIE

die wandelbare Kunstfassade am Haus



Barbara FILIPS



Martin GUBO



Daniela GRUSE



Karin GUTTMANN



Renate PISTRACHER



Herbert KOCH

EINLADUNG ZUR MULTIMEDIA- AUSSTELLUNG

am 19.10.2013 um 14 Uhr
in die Outdoor- Galerie SPIELRAUM

Wir feiern unseren 2. Geburtstag und präsentieren im Rahmen der NÖ-Tage der offenen Ateliers & Galerien 13 höchst unterschiedliche KünstlerInnen. Eröffnung der Ausstellung durch Bürgermeister Mag. Alexander VOJTA.

Die CALAFATIBUAM, Andi Fitzner auf der singenden Säge & Charly Pichlmann am Akordeon, spielen Wiener Lieder und Schrammeltanz.

Thomas HARICH sorgt für das leibliche Wohl, falls es regnet im Zelt und wir haben auch am SO 20.10.2013 von 14-18 geöffnet!



Markus NISTL

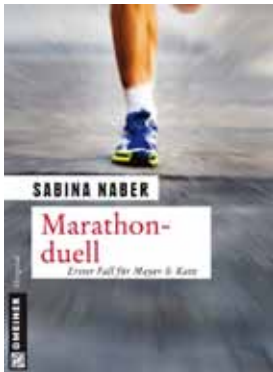
partner www.multimediaproduktionen.at & www.studio.gubo.at & <http://singende-saege-wien.jimdo.com>



Wo: Outdoor-Galerie-SPIELRAUM Bachgasse 31, 2201 Kapellerfeld Ost/Gerasdorf bei Wien
Tel: +43 1 9610166 Mail: kontakt@outdoor-galerie-spielraum.at
Web: www.outdoor-galerie-spielraum.at www.kunst-am-haus.at

Stadtbücherei Seyring: 25. Okt. Krimi-Lesung mit Sabina Naber

■ **Am Freitag, dem 25. Okt. 2013**
19:30 Uhr, im Kulturzentrum im
Schloss Seyring.



■ **„Marathonduell“ Erster Fall für Mayer und Katz.** Inhalt: Marathon in Wien. Eine Tote, ein Täter, ein perfektes Alibi und ein Chefinspektor namens Katz, der sich wie ein Pitbull in die Idee verbeißt, den scheinbar unschuldigen Verlobten des Opfers doch noch der Tat zu überführen. Zeitverschwendung in den Augen von Gruppeninspektorin Daniela Mayer, denn das Alibi ist wasserdicht. Katz lässt sich nicht beirren und entdeckt, dass schon mehrere Frauen im Umfeld des Verdächtigen abrupt gestorben sind ...

■ **Sabina Naber**, geboren in Niederösterreich, studierte unter anderem Theaterwissenschaften in Wien. Sponion 1991. Sie arbeitete als Schauspielerin und Regisseurin und war auch als Journalistin und Drehbuchautorin tätig.

Journalistische Erfahrung unter anderem bei ORF und NÖN. Mitbegründerin und Leiterin der österreichischen Plattform www.krimiautoren.at 2005 bis 2008; seit September 2010 eine von drei Sprechern des Syndikats (Autorengruppe deutschsprachiger Kriminalliteratur). 2002 erfolgte die Veröffentlichung des ersten Kriminalromans rund um die Wiener Kommissarin Maria Kouba, „Die Namensvetterin“. In Folge erschienen fünf weitere Maria-Kouba-Krimis mit den Titeln „Der Kreis“, „Die Debütantin“, „Der letzte Engel springt“, „Die Lebenstrinker“ sowie „Die Spielmacher“. Sie veröffentlichte zudem zahlreiche Kurzgeschichten und ist Herausgeberin von Anthologien („Tödliche Elf“ und „Gemischter Satz“). Die Kurzgeschichte „Peter in St. Paul“ wurde bei der Criminale in der Pfalz mit dem renommierten Friedrich-Glauser-Preis für die beste Kurzgeschichte 2007 ausgezeichnet. Sabina Naber lebt und arbeitet in Wien; sie zählt zu den ganz großen Autorinnen der deutschsprachigen Krimiszene.

■ **Bühnengestaltung:** Martin Gubo. Zur Verfügung gestellt durch Outdoor-Galerie SPIELRAUM.

■ **Eintritt frei!** Reservierungen werden gerne angenommen unter: stadtbuecherei.seyring@gmx.at

Schreibwerkstatt in Gerasdorf

■ **Genau hinschauen**, Schreibwerkstatt in Gerasdorf mit Mag.a Shobha C. Hamann. Es gibt viele Dinge, die wir so „nebenbei“ verrichten. Kleine Gewohnheiten haben oft tiefe Wurzeln.

■ **Mit Shobha's Methode** des schreibend Hinschauens rücken sie ins Bewusstsein. Dabei enthüllt sich ihre Geschichte, und wir kommen uns selbst ein Stückchen näher.

■ **Ein Prozess des Entschleunigens.** Geschrieben wird in einem gemütlichen Reihenhaus in Gerasdorf bei Agnes Schoder, Sonnwendgasse 67/6, 2201 Gerasdorf – Kapellerfeld Ost. **Am Samstag, 9.11.2013, 10:00 - 18:00 Uhr.**

■ **Info & Anmeldung:** Agnes Schoder, Tel. 0699/1003 1946 oder www.agnes.airwave.at

■ **Information zur Autorin:** www.shobha.at

Liederabend im Schloss



■ **Das Glück ist die Liebe, die Lieb ist das Glück!**

Monique Mondon-Muth

Sopran,

Irene Gernert

Klavier,

am Freitag, 22. November 2013,
um 19:00 Uhr, im Kulturzentrum
im Schloss Seyring.

■ **Im Mittelpunkt** der Lieder von Robert Schumann, Franz Liszt und Henri Duparc steht die Liebe, als stärkste Zuneigung und Wertschätzung eines Menschen gegenüber einem anderen.

■ **Die Lieder** zählen zu den schönsten der europäischen Gesangeskultur. Sie handeln von Geständnissen Liebender, vom Austausch erster Blicke, durch den das Schicksal von Generationen bestimmt wird.

■ **Sie hören vom** unerklärlichen, leidenschaftlichen Liebesrausch, von Tränen um der Liebe willen, von der Sehnsucht, Liebe in fernen Ländern oder in der Einsamkeit zu finden - in vollkommener Harmonie von Erde und Himmel, Natur und Seele.

■ **Es wird über die Begeisterung gesungen**, vom Geliebten erwählt zu sein, vom Ring, dem Sinnbild des Lebensbundes, von hingebender Mutterliebe in Form des Wiegenliedes und von tragischen Momenten Liebender.

■ **Das Klavier** hat als Duopartner der Gesangsstimme viele eigenständige Aufgaben wie etwa die andeutende Ausführung des Hochzeitsmarsches.

Sport nach künstlichen Hüft- und Kniegelenkoperationen

■ In den Anfängen der endoprothetischen Gelenksversorgung waren die obersten Ziele das Erreichen einer Schmerzfreiheit und Verbesserung der Gelenkbeweglichkeit. Die damals verwendeten Verankerungsmethoden im Knochen und die Materialien der Prothesen hielten einer stärkeren Belastung über mehrere Jahre oftmals nicht stand. Sportliche Aktivitäten wurden daher nur in begrenztem Ausmaß empfohlen.

■ In der heutigen Zeit haben sich die Ansprüche an die Totalendoprothesen deutlich geändert. Von Seiten der Patienten werden neben Schmerzfreiheit und besserer Gelenkbeweglichkeit nun auch der Wunsch nach Ausübung von Sport geäußert. Gleichzeitig soll jedoch die Lebensdauer und Funktion der Knie- oder Hüftprothese auch unter stärkeren Belastungen über lange Zeit gewährleistet bleiben.

■ Das nunmehr ausgereifte Prothesendesign, sowie die im Laufe der Zeit immer wieder verbesserten und haltbarer gewordenen Materialien, ermöglichen nunmehr den Spagat zwischen möglichst hoher Langlebigkeit und maximaler Belastbarkeit.

■ Eine von mir durchgeführte wissenschaftliche Studie ergab, dass die Mehrzahl der Patienten ihre vor der Operation ausgeübten Sportarten auch nach der Operation problemlos durchführen können.

Auch hat sich gezeigt, dass die körperliche Aktivität keinen negativen Einfluss auf die Haltbarkeit der Prothesen hat. Voraussetzungen hierfür sind eine ausgereifte, muskelschonende minimalinvasive Operationstechnik, sowie moderne Prothesenimplantate, welche der Belastung standhalten.

■ Weiters empfehle ich bei sportlich aktiven oder körperlich schwer arbeitenden Patienten eine regelmäßige klinische und radiologische Kontrolle der Endoprothese.

■ Für weitere Informationen und Auskünfte stehe ich Ihnen gerne unter Tel. 02246/20556 zur Verfügung, OA Dr. Patrick Niederle (Oberarzt im Orthopädischen Spital Speising), 2201, Leopoldauerstraße 9/1.

■ In der nächsten Ausgabe: Passt ein Knieprothesenmodell allen gleich gut?



GAS WASSER HEIZUNG

Alfred DUNGL

IHR INSTALLATEUR Der Mann für alle Fälle!

Kessel- u. Thermentausch
Pelletsheizung
Holzvergaserkessel
Kaminsanierung
Solarenergie
Alternative Energie
Brunnenpumpen
Bäder und Badrenovierungen
und vieles mehr...
Gasprüfbefund nach § 12 NÖ GSG 2002

**24 Stunden
NOTDIENST**

Mobil: 0699 110 90 213
Tel.: 02246 / 4378 Fax: 02246 / 27738
2201 Seyring, Hauptstraße 32
Mail: alfred.dungl@inode.at



Glas - Direkt - Perfekt

Neu- und Reparatur-
verglasung

Spiegel

Glastüren

www.bergsmannglas.at
office@bergsmannglas.at
**BERGSMANN
GLAS**

0699 11 95 53 73

Sicherheitsglas

Lackglas

Isolierglas

2201 Seyring Obersdorfer Straße 34
Glaser-DirektService - flexible Öffnungszeiten

Objektbetreuung Moser

Schneeräumung

Grünflächenpflege



Telefon: 0664 222 90 60

info@objektbetreuung-moser.at

Kapellerfeld: **Kinderflohmarkt der Kinderfreunde am 10. Nov. 2013**

■ **Dieser Flohmarkt** findet im großen Saal des Volksheimes Kapellerfeld am Sonntag, dem 10. November 2013, in der Zeit von 14.00 bis 17.00 Uhr statt.

■ **Kinder verkaufen** Spielsachen, Bücher, Bekleidung, Sportartikel, CDs usw. zu günstigen Preisen.

■ **Falls Ihr Kind** (auch mit Ihrer Unterstützung) als Aussteller teilnehmen möchte, bitte bei Gabriele Klien Tel. 0699/1087 3166 oder bei

Maria Strasser Tel. 0664/662 7391 anmelden. **Eine telefonische Anmeldung ist ausreichend.** Eine telefonische Bestätigung der Ausstellungsplätze erfolgt zeitgerecht.

■ **Die Vergabe** der begrenzten Ausstellungsplätze erfolgt nach dem Anmeldedatum. Wir freuen uns bereits auf Ihren zahlreichen Besuch.

(Aussteller bitte eine Stunde vor Beginn erscheinen.)

Aquarell und Acrylmalen

■ **...für Anfänger und Fortgeschrittene**, 6 Einheiten zu je 3,5 Stunden.

■ **Leitung:** Annemarie Eichinger

■ **Kurskosten:** € 100,--

■ **Kursort:** Stadtsaal Gerasdorf, Hauptstraße 28.

■ **Termine:** mittwochs, 18:30 Uhr: 30. Oktober 2013

06. November 2013

13. November 2013

20. November 2013

27. November 2013

04. Dezember 2013

■ **Informationen:** Annemarie Eichinger, Tel. 02246/3160 oder 0680/212 7604.



SAVE THE DATE - BITTE VORMERKEN!

Es ist so weit es ist HALLOWEEN-Zeit!

Aufgrund des großen Erfolges feiern wir auch heuer wieder

Donnerstag, 31. Oktober 2013

die **3. Halloween-Party**

des **SU Gerasdorf/Stammersdorf**

für Kinder von 14:00 bis 18.00 Uhr
Erwachsene ab 19.00 Uhr

im **Stadtsaal Gerasdorf** staff.
2201 Gerasdorf, Hauptstraße 28



Gerasdorfer Kleinanzeigen

■ Die Stadtbücherei Seyring sucht engagierte Bücherfreunde zur ehrenamtlichen Mitarbeit in der Bücherei!

Tel. 0699/8878 4092 oder email stadtbuecherei.seyring@gmx.at

■ Vermiete Lager 80 m².
Tel. 0699/1061 2088

■ Verkaufe Jugendstil Luster (1920), edle Bronze, 5 kl. und 1 gr. Leuchtkörper mit Pendelzug, H 150 cm.
Tel. 0699/1021 5715

■ Verkaufe VW Golf Rabbit 1,4 Limousine, schwarz, BJ 07/2008, 56700 km, € 8.800, neues Pickerl (bis 7/2014) und Service! Tel. 0676/710 5881 oder 0699/1057 2239 oder email skutis@gmx.net

GerasdorferInnen können Kleinanzeigen gratis im Gemeindekurier schalten.

Per email an:

schrenk@gerasdorf-wien.gv.at



**ABHOL
MARKT**

STASTNIK

www.abholmarkt.at

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag
8.00 - 18.00 Uhr

2201 Gerasdorf
Industriestr. 5



AB WERKVERKAUF FÜR JEDERMANN!



*Massage
for Home*

Ihr mobiler Masseur

Siegfried Zibetto
Wienerstrasse 60,
2201 Gerasdorf/Kapellerfeld-Ost

Tel. 0664/5089273
zibetto@massage4home.at
www.massage4home.at

Bei Ihnen zu Hause oder in
unseren gemütlichen Räumlichkeiten



Um telefonische
Terminvereinbarung
wird gebeten.

Das Gerasdorf Sudoku

1	2			4	7			5
	3	8				7		1
			1		3			9
8		7	4	3		6		
	1	2					9	7
		4	7		2	5		3
		5		7		1	2	
7	6		9					8
2		3	8		1	9	7	

Sudoku leicht

2 Schwierigkeitsgrade

4	6		1					3
		2		8	6			7
				9			6	
	5							4
	4	7				5	3	
8							1	
	9			3			5	
2			4	6		8		
7					2		9	6

Auflösung Seite 6

Sudoku schwer

**BARBIER
KONCZIR**





MUT zur Farbe.
ESSENTIAL LOOKS
COLOUR BURST Collection
Herbst • 2013

Goldtöne, Cognacfarben
und Kupfernuancen,
wie man sie sonst nur
an sonnigen Herbsttagen
in der Natur sieht.

Tauche ein in die
brillianten Farbwelten
bei Barbier Konczir!

ÖFFNUNGSZEITEN
DI-FR 8.00 – 19.00
SA 8.00 – 14.00

GRENZWEG 3 • 2201 GERASDORF • 02246 - 2170

19. und 20. Okt.: **Piccoladonna** - die Ausstellung für die Frau

■ Am 19. Okt. 13 - 19 Uhr, am 20. Okt. 12 - 18 Uhr, im Stadtsaal Gerasdorf, Hauptstraße 28.

■ Auf unserer **Benefizveranstaltung** erwarten Sie wieder Aussteller aus dem Bereich Mode (La Esperanza und Webpelze), Schmuck (einzigartige Edelsteinketten, Energetix Magnetschmuck), Kosmetik (Ringana, Aloe Vera Forever, Schminken und Stylingtipps von Evelyn Peters), verschiedene Accessoires, Wohnraumdeko (Duftkerzen, Kerzenbehälter, Blumengestecke) und das Atelier Wagner.

■ Die „HellsBells Line Dancer“ bringen Schwung in den Saal, auch ein Publikumstanz - zum „Ausprobieren“- ist angesagt.

Von der orientalischen Tanzgruppe „Bauchfrei“ können Sie sich gern verzaubern lassen.

Und die Modeschau mit Models aller Altersgruppen regen hoffentlich wieder zum Kaufen an ;-).

■ Wir bieten eine Tombola, selbstgemachtes Süßes, kleine Speisen, eine familiäre Atmosphäre und würden uns über zahlreichen Besuch sehr freuen!

Gerasdorfer Kleinanzeigen

■ **RENO HR Group Ges.m.b.H.** im G3 Fachmarktzentrum **sucht** eine flexible 20 Stunden Kraft! Terminvereinbarung:
Tel. 02246/27913

■ Bei schmuck-geschenke.at Hauptstr. 81, Gerasdorf, gibt es preiswerte Handgefertigte Unikate aus edlen, ausgefallenen, klassischen Perl- u. Halbedelsteinschmuck, 925er Silberschmuck, kleine Mitbringsel, Geschenkverpackungsservice, Reparaturen von Stein- u. Perlenketten. 10% Rabatt u. ein kleines Willkommensgeschenk!
Tel. 0664/233 4014

■ **Schwangerenyoga in Gerasdorf**, ab 5. November (7 Einheiten) € 66. Ob ein perfekter Yogini, Sie gerne Gymnastik machen oder gerade erst zu üben anfangen: Yoga wird Ihnen in der Schwangerschaft von großem Nutzen sein. Auskunft und Anmeldung bei Claudia Bartl
Tel. 0664/483 8827

■ **Suchen Sie eine Übernachtungsmöglichkeit für Freunde und Verwandte?** Der Trenkerhof in Gerasdorf, Hauptstr. 55 bietet Ihren Gästen die optimale Lösung. **Tel. 0676/8394 9277**
www.landurlaub.at/trenkerhof

■ **Schlosserei, Kleintransporte, Baum- und Heckenschnitt.** Jürgen Dangl
Tel. 0699/142 088 54
termin@dangl.co.at

■ **Mobile Fußpflege und Maniküre!** Wir kommen ins Haus! Bitte um telefonische Terminvereinbarung, Schönheitspflege Barbara. **Tel. 0676/4828 737**
www.ganzkoerperpflege.at

GerasdorferInnen können **Kleinanzeigen gratis** im Gemeindegurier schalten.
Per email an:

schrenk@gerasdorf-wien.gv.at



in pleno

Chor der Pfarren Gerasdorf und Seyring
präsentiert

**DER HERR BEST GEHT
DURCH DAS LAND**

am So, 3. Nov. 2013

um 17 Uhr

im Stadtsaal Gerasdorf
Leitung: **Heidemaria Weyr-Rauch**

Eintritt frei - Spenden erbeten





SPENGLEREI TAX KG

**Ihr Spezialist für
Flachdach-, Balkon- und Terrassensanierung !**



Büro: 2201 Kapellerfeld, Bachgasse 49

Telefon: 02246/803 15 Fax.DW 90

E-Mail: office@spenglerei-tax.at

www.spenglerei-tax.at

Wir feiern 20 Jahre Sport-König

Jubiläums OKTOBERFEST
19.&20. Oktober 2013
Bierzeltstimmung & Gaudi mit den Casanovas

Lesen Sie mehr unter www.sport-koenig.at

like us on Facebook
www.facebook.com/koenig.sonnenschutz
www.facebook.com/koenig.sportcenter

Sonnen-König Sport-König Gastro-König

Cool bleiben, und Energie sparen!

Im Winter die Heizkosten reduzieren und im Sommer ein optimales Raumklima genießen.
Mit den einbruchshemmenden Rollläden vom Sonnen König!

Sichern Sie sich jetzt Ihren Beratungstermin!

www.sonnen-koenig.at Lesen Sie mehr

Gewerbestraße 3-5 | 2201 Hagenbrunn
Tel.: 0 22 46 / 20 810 | Tel.: 0 22 46 / 35 34

Der Unterschied zwischen Recht haben und
Recht bekommen ist Ihr Rechtsanwalt.

Dr. Reinhard Zimmermann

Kanzlei: 1070 Wien, Mariahilfer Straße 88a

Sprechstelle: 2201 Gerasdorf, Stammersdorfer Straße 357

Tel.: 01/526 22 03 **e-mail:** ra.zimmermann@aon.at

Ihr Rechtsanwalt. Für jeden Fall.



**Jedermann versichert bei Zimmermann.
Zimmermann versichert Jedermann.**

FINANZIERUNG – LEASING – VERANLASSUNG
2201 Gerasdorf, Stammersdorferstraße 357
Telefon: 02246/205 97, Mobil: 0699/120 28 185
E-Mail: h.zimmermann@staedtische.co.at
www.zimmermann-hans.at

IHRE SORGEN MÖCHTEN WIR HABEN





Innovationen Biochem. & chem. DL Labormangement

IBL Baustoff+Labor GmbH

Theillissengasse 3
2201 Gerasdorf bei Wien
Tel.: 02246/20500 / Fax DW 20
Email: ibl@ibl.or.at

TAG DER OFFENEN TÜR

SAMSTAG, 19. OKTOBER 2013

9.00 – 14.00 UHR

WIR PRÄSENTIEREN IHNEN



NEU



BAUSTOFFE



Alles für die Entwässerung



Hüpfburg



Für Ihr leibliches Wohl wird gesorgt

Getränke, kleine Snacks,
Mostausschank, Schnapsverkostung

Auf Ihr kommen freut sich

Ihr *IBL-Team*

Sie finden uns auch unter
www.ibl.or.at oder www.facebook.com/baustoffe.ibl

*) Auszug aus unserem umfangreichen Programm



So finden Sie zu uns



Gerasdorfer bei Voltigier-EM 2013



Foto: Michael Graf

Die Voltigier EM in Ebreichsdorf fand vom 31.7. - 4.8. statt.

■ Gleich 3 Sportler von Vereinen aus Gerasdorf bei Wien waren für das rot-weiß-rote Athletenteam für die vom 31. Juli bis 4. August stattfindenden Voltigier-Europameisterschaften im Magna Racino in Ebreichsdorf nominiert. Sie rechtfertigten ihre Nominierungen mit phänomenalen Leistungen.

■ In der allgemeinen Klasse holte Stefan Csandl vom Reitstall St. Gabriel auf dem Schweizer Pferd Weimar CH an der Longe von Barbara Zürcher (CH) für Österreich die Bronzemedaille. Vom dritten Zwischenrang zog er ins Finale ein und ließ sich diesen Platz auch nicht mehr nehmen.

■ Sabine Kuntner auf Harvey an der Longe von Elisabeth Leithner vom Voltigierverein St. Sebastian, beheimatet im Reitsportzentrum Kapellerfeld, schaffte mit einem 10. Zwischenrang ebenfalls den Sprung ins Finale. Mit einem perfekt geturnten Technikprogramm schob sie sich am ersten Finaltag sogar noch auf Platz 6 vor und beendete die EM nach einer sehr gelungenen, fehlerfreien und ausdrucksvoll geturnten Kür am zweiten Finaltag als beste österreichische Dame auf Platz 7.

■ Auch die Leistung von Dominik Eder auf seinem Pferd Pipetto mit Longenführerin Marion Meissl vom Reitstall St. Gabriel im Juniorenbewerb ließ nichts zu wünschen übrig und er belegte in einem starken Teilnehmerfeld den 13. Platz.

■ Bemerkenswert auch die großartigen Leistungen der österreichischen Pferde von Sabine Kuntner und Dominik Eder, Harvey und Pipetto, die trotz großer Hitze in allen Durchgängen fehlerfreie Runden liefen und so ihren Voltigierern erst diese großartigen Erfolge ermöglichten.

■ Den Medaillenspiegel konnte Österreich mit vier Gold-, zwei Silber- und zwei Bronzemedailles vor Deutschland und Frankreich klar gewinnen.

Tennisturnier TC Westkap Kapellerfeld



■ Bereits zum zweiten Mal fand beim TC Westkap Kapellerfeld das Racketvision Open ITN-Tennisturnier vom 1. - 4. August 2013 unter der bewährten Leitung von Kristina Glöckler und Martin Zehetner bei hochsommerlichen Temperaturen statt.

■ Bei einer Rekordbeteiligung von 74 SpielerInnen, ca. 35 Vereinen aus Wien, Niederösterreich und Burgenland sahen die zahlreich anwesenden Zuschauer dramatische und spannende Begegnungen auf höchstem Niveau.

■ Bei den Damen setzte sich die favorisierte Jennifer Fidler gegen Sonja Sacher im rein Deutsch-Wagramer Endspiel durch. Der Seniorentitel ging an Herbert Loibl aus Zistersdorf.

■ Im Hauptbewerb konnte sich Dominik Negrin (aktuelle Nr. 110 von Österreich) vom Heeres TC in Wien gegen Norbert Höfling (ehemaliger österr. Top Ten Spieler) vom TC Forchtenstein aus dem Burgenland knapp durchsetzen. Die zahlreichen Nennungen zeigen, dass der TC Westkap auch außerhalb der Grenzen von Niederösterreich ein beliebter Austragungsort für solche ITN-Turniere geworden ist. Dieses Turnier in Kapellerfeld soll zum Fixpunkt im NÖTV-Turnierkalender werden.

■ Ein Dankeschön an alle Sponsoren, ohne die ein solches Turnier nicht durchführbar wäre und an allen Zuschauer an diesem Wochenende.



Praxiseröffnung: Plastische Chirurgie Univ. Doz. Dr. Ingrid Schlenz

■ **Ab 8. Oktober 2013** bin ich jeden 2. Dienstag ab 15.00 in der Ordination von Dr. Niederle, 2201, Leopoldauerstraße 9, für Sie da.

■ **Anmeldung unter Tel. 0699/1202 0087, keine Kassen.**

■ **Plastische Chirurgie** bedeutet nicht nur Schönheitschirurgie sondern auch Rekonstruktion nach Unfällen und Tumorsektionen. Eine Vielzahl von Eingriffen wird von der Krankenkasse bezahlt.

■ **Diese Eingriffe** benötigen viel Erfahrung u. Fingerspitzengefühl. Als erfahrene Chirurgin möchte ich vor allem die positive Selbstwahrnehmung meiner Patienten unterstützen. Qualität und Sorgfalt sind meine größten Anliegen.

■ **Operationen**, die von der Krankenkasse bezahlt werden, werden im Wilhelminenspital, Wien durchgeführt.

■ **Univ.Doz.Dr.Ingrid Schlenz**
OÄ an der Abteilung für Plastische, Ästhetische & Rekonstruktive Chirurgie Wilhelminenspital
www.schlenz.at

■ Leistungen:

Gesicht: Oberlidkorrektur, Unterlidkorrektur, Facelift, Nasenkorrektur, Abstehende Ohren;

Brust: Brustvergrößerung, Brustverkleinerung, Bruststraffung, Brustrekonstruktion, Brava®;

Medical Cosmetics: Botox, Filler, Laserepilation, Peelings, Besenreiser/Couperose;

Handchirurgie: Karpaltunnelsyndrom, Dupuytren'sche Kontraktur, Xiapex®;

■ **Körper:** Fettabsaugung, Oberarmstraffung, Oberschenkelstraffung, Bauchstraffung, Botox gegen Schwitzen, Schweißdrüsenabsaugung, Tumorentfernung (Haut, Weichteile, Gesicht);

Gerasdorf in Kürze

■ Hundestationen:

Bitte in die Dog-Stationen keinen Restmüll einwerfen. Dafür sind Restmüllbehälter im Gemeindegebiet vorgesehen.

■ **Bäume und Sträucher**, die in die Straße/Gehsteig ragen können die Verkehrssicherheit, besonders die freie Sicht über den Straßenverlauf, Verkehrszeichen, Ampeln, die Benützbarkeit der Straße, Beleuchtungsanlagen, etc. beeinträchtigen. Bitte helfen Sie mit Unfälle schon im Vorhinein zu vermeiden und schneiden Sie ihre Sträucher und Hecken.

■ **Für Herren:** Gynäkomastie, Fettabsaugung, Schwitzen, Lidkorrekturen, Nasenkorrekturen;



W & S



Winkelhofer Bau GmbH

Baumeister - Dachdecker - Schwarzdecker - & Malerarbeiten

2201 Kapellerfeld, Lenaugasse 2-4

office@winkelhofer-bau.at www.winkelhofer-bau.at

02246/80 293

Volkshilfe beim Business Run



Einige der LäuferInnen mit Bgm. Alexander Vojta im Zielbereich.

■ Beim Business Run in Wien waren 24 Gerasdorfer Volkshilfe MitarbeiterInnen mit einer großen Mannschaft, verteilt auf mehrere Teams, vertreten.

■ Als Gastläufer des „offiziellen Gerasdorf“ wurden Bgm. Vojta, sowie Ilse und Norbert Popp verpflichtet. Sie kamen gemeinsam relativ frisch im Ziel an.

Städte News



Österreichischer Städtebund

■ Beim Gemeindetag in Linz fand wieder ein reger Erfahrungsaustausch zwischen den BürgermeisterInnen statt.



Bgm. Vojta mit Vbmg. Wendl (Himberg) und Messe-Guide.

GerasdorferInnen beim Wachau-Marathon

■ Viertelmarathon (10,5 km)

Woitek Stefan	00:53:10
Exenberger Anna	00:53:46
Seidl Robert	00:56:07
Kiesling Alexander	00:56:41
Kutscha Siegfried	00:56:46
Seidl Sonja	00:58:28
Exenberger Jakob	00:59:51
Scheider Martin	01:01:21
Trimmel Jutta	01:04:29
Kaller Inge	01:05:27
Gilg Franz	01:10:42
Zwickl Eveline	01:19:47
Wächter Roman	01:20:38

■ Halbmarathon (21,097 km)

Kaller Benedikt	01:36:05
Hölzl Robert	01:39:48
Schicklgruber Thomas	01:44:39

Breitenfellner Helmuth	01:52:00
Donner Rudolf, Ing.	01:52:15
Mraz Alexandra	01:55:23
Strasser Walter	01:56:26
Herold Günter	01:57:32
Flandorfer Stefan	02:12:31
Tibitanzl Andrea	02:13:13
Pattart Helga	02:17:18
Vögerle Ernest	02:19:08
Scheider Roman	02:21:29
Poschalko Karl, Ing.	02:24:33
Vögerle Harald	02:41:10

■ Marathon (42,195 km)

Doleschal Günter	04:28:07
Wildt Ingrid, Mag.	04:51:53

■ Nordic-Walking-Halbmarathon (21,097 km)

Triska Susanne	03:09:39
----------------	----------

Menschen, die Gerasdorf bewegen

■ KR Julius Kiennast, **Nah & Frisch**, ist der Vater des Nahversorgers in Kapellerfeld. Er hat die Gemeinde immer unterstützt und ist stolz auf das neue Geschäft.



■ Katrin Weber, **Nah & Frisch**, ist die Chefin im Nahversorger. Gemeinsam mit David hat sie den Sprung in die Selbstständigkeit gewagt und bis heute nicht bereut.



■ David Rubinig, **Nah & Frisch**, ist der starke Mann an der Seite von Katrin. Wenn alles gut geht, läuten vielleicht einmal die Hochzeitsglocken in Kapellerfeld.



Redaktionsschluss und Anzeigenschluss

für den Gemeindegurier Dezember: Mo, 4. Nov. 2013
für den Gemeindegurier Jän.-Feb.: Mo, 9. Dez. 2013

Nächste Ausgabe
des Gemeindeguriers
erscheint im November.



Bei uns ist immer etwas los!

GERASDORF *bei Wien*

Veranstaltungen Oktober 2013

19.10.	9-16	Flohmarkt der Pfarre	Pfarrsaal Gerasdorf
19.+20.10.	14:00	NÖ Tage der offenen Ateliers	Outdoor Galerie Spielraum
19.10.	13-19	Piccoladonna, Ausstellung für die Frau	Stadtsaal
19.10.	20:00	Wolfgang Ambros	VBH Oberlisse
20.10.	12-18	Piccoladonna, Ausstellung für die Frau	Stadtsaal
20.10.	10:15	Familiengottesdienst mit Fair-Trade-Verkauf	Kirche Kapellerfeld
20.10.	10:30-14	Flohmarkt der Pfarre	Pfarrsaal Gerasdorf
24.-30.10.	18-22	Erste Hilfe Kurs, Auffrischkurs	Rotes Kreuz, Lorenzg. 1
25.10.	19:30	Kirmi-Lesung mit Sabina Naber	Kulturzentrum Seyring
26.10.	20:00	Thomas Stipsits - Bauernschach	VBH Oberlisse
27.10.	10:00	Familienmesse, anschl. Pfarrkaffee	Kulturzentrum Seyring
31.10.	19:00	3. Halloween-Party, SV Gerasdorf/Stammersdorf	Stadtsaal
	14-18	Halloween-Party für Kinder	

Veranstaltungen November 2013

1.11.	14:15	Kranzniederlegung, anschl. Gräbersegnung	Gerasdorf
1.11.	15:30	Kranzniederlegung, anschl. Gräbersegnung	Seyring
3.11.	17:00	Konzert in pleno	Stadtsaal
8.+9.11.	16:00	Pfarrheuriger	Pfarrheim Gerasdorf
10.11.	11:00	Pfarrheuriger mit warmen Speisen	Pfarrheim Gerasdorf
16.11.	15:00	Martinifest, Siedlerverein Föhrenhain	GZ Föhrenhain
16.11.	20:00	3. Leopoldtanz	Stadtsaal
22.11.	19:00	Liederabend mit Monique Mondon-Muth	Kulturzentrum Seyring
23.11.	13-17	Adventkranzbinden	Stadtsaal
24.11.	10:00	Familienmesse, anschl. Pfarrkaffee	Kulturzentrum Seyring
29.11.	17:00	Adventkranzweihe für Kinder	Kirche Kapellerfeld
29.11.	18:00	Adventkranzweihe für Kinder	Kirche Gerasdorf
30.11.	17:30	Messe mit Adventkranzweihe	Kirche Seyring
30.11.	19:00	Messe mit Adventkranzweihe	Kirche Gerasdorf
30.11.	14-21	22. Gerasdorfer Adventmarkt	vor dem Rathaus

Schau rein bei

www.gerasdorf.at

Gerasdorf *bei Wien*
ich fühl mich wohl bei dir!